

Déclaration de conformité UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, États-Unis, déclare que la ou les machines suivantes :

N° de modèle	N° de série	Description du produit	Description de la facture
07385TC	401380001 et suivants	Véhicule utilitaire Workman HDX-D avec plateau de transport	WORKMAN HDX-D INTL
07387TC	401420001 et suivants	Véhicule utilitaire Workman HDX-D à 4 roues motrices avec plateau de chargement	WORKMAN HDX-D 4WD INTL

Conforme à la législation suivante :

2006/42/CE (Directive sur les machines), 2014/30/UE (CEM), 2014/53/UE (DER)

Chaque modèle listé a été évalué d'après les normes et/ou autres documents normatifs suivants :

EN 55012:2007+A1:2009

EN 61000-6-2: 2005+AC: 2005

En outre, les accessoires/outils suivants sont conformes aux directives ci-dessous lorsqu'ils sont montés selon les instructions sur les modèles cités ci-dessus :

Modèle	Description	Directive
Accessoires/Outils pour tous les modèles		
07420	Kit commande d'accélérateur	2006/42/CE, 2014/30/UE
07331	Revêtement du plateau	2006/42/CE
07372	Kit pavillon	2006/42/CE, 2014/30/UE
07373	Kit pare-brise	2006/42/CE, 2014/30/UE
07392	Cabine	2006/42/CE, 2014/30/UE
07393	Kit porte avec vitre coulissante	2006/42/CE
130-5484	Kit gyrophare	2006/42/CE, 2014/30/UE
92-2641	Porte-fusibles	2006/42/CE
115-4754	Compteur horaire sans fil	2014/53/UE
115-7849	Kit rétroviseur latéral	2006/42/CE
115-9524	Kit antenne extérieure, compteur horaire sans fil	2014/53/UE
115-9542	Kit station de base, compteur horaire sans fil	2014/53/UE
115-9543	Kit répéteur, compteur horaire sans fil	2014/53/UE
117-4831	Kit attelage de remorque	2006/42/CE
119-9457	Kit abri pour ROPS à 4 montants	2006/42/CE
121-6285	Kit d'entrée d'air haute	2006/42/CE
127-8739	Kit protection 1/3	2006/42/CE
130-5448	Kit rétroviseur d'extension	2006/42/CE
130-5449	Kit rétroviseur intérieur	2006/42/CE
131-3462	Attelage	2006/42/CE
131-6690	Housse de siège petite taille	2006/42/CE
136-1997	Kit rétroviseur extérieur	2006/42/CE
117-4828	Kit de flottement hydraulique à distance	2006/42/CE, 2014/30/UE
115-7825	Kit avertisseur sonore	2006/42/CE, 2014/30/UE
07378	Système ROPS	2006/42/CE
125-0123	Kit freins de remorque	2006/42/CE, 2014/30/UE

Modèle	Description	Directive
120-5045	Kit feux stop et clignotants	2006/42/CE, 2014/30/UE
145-2296	Kit feux stop et clignotants à LED	2006/42/CE, 2014/30/UE
130-5485	Kit feux de travail	2006/42/CE, 2014/30/UE
130-5615	Kit liquide lave-glace	2006/42/CE, 2014/30/UE
133-0554	Kit feux de travail à LED	2006/42/CE, 2014/30/UE
133-0609	Kit gyrophare de système ROPS	2006/42/CE, 2014/30/UE
07349	Kit chauffage L/C	2006/42/CE, 2014/30/UE
07419	Kit PDF arrière	2006/42/CE
92-2655	Roue libre de PDF arrière	2006/42/CE
107-8037	Kit alarme de recul	2006/42/CE, 2014/30/UE
110-2626	Kit collecteur hydraulique à distance	2006/42/CE
117-4827	Kit feux de travail	2006/42/CE, 2014/30/UE
117-4836	Kit de signalisation pour remorque	2006/42/CE, 2014/30/UE
147-2791	Kit de signalisation à LED pour remorque	2006/42/CE, 2014/30/UE
120-5030	Kit feux	2006/42/CE, 2014/30/UE
147-2798	Kit d'éclairage d'homologation à LED	2006/42/CE, 2014/30/UE
Accessoires/Outils pour le modèle 07387TC		
132-6774	Kit faisceau de câblage	2006/42/CE, 2014/30/UE
119-0817	Kit de commande manuelle de 4 roues motrices	2006/42/CE, 2014/30/UE



La présente déclaration est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable.

Certifié :

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Tom Langworthy', with a long horizontal flourish extending to the left.

Tom Langworthy
Directeur technique
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
Octobre 21, 2024

Représentant autorisé :

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

EU Specifications

Puissance, poids et niveaux de vibration de la machine

Modèle	Puissance nominale (kW)	Poids de la machine† (kg)	Vibrations au niveau des mains et des bras (m/s²)*			Vibrations au niveau de tout le corps (m/s²)*	
			Main gauche	Main droite	Incertitude	Niveau	Incertitude
			Niveau	Niveau			
07385TC	17,4	926	0,50	0,41	0,25	0,22	0,11
07387TC	17,4	953	0,50	0,41	0,25	0,22	0,11

†Avec réservoirs vides dans la configuration normale d'utilisation

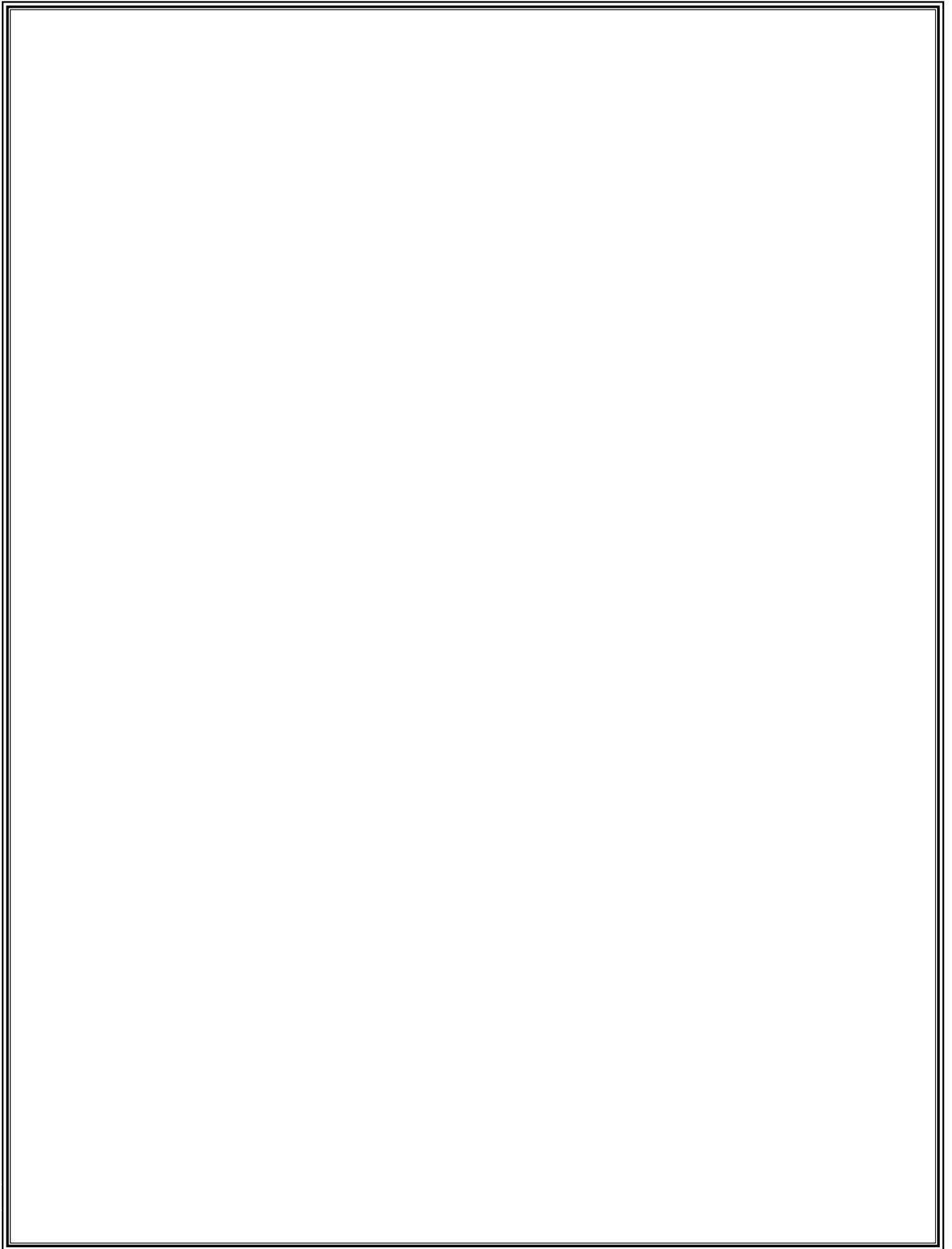
*Déterminé conformément aux normes ISO 5349-1:2001 et ISO 2631-1:1997

Données acoustiques de la machine

Modèle	Pression acoustique (dBA) ¹		Puissance acoustique (dBA) ²	
	Niveau	Incertitude	Niveau	Incertitude
07385TC	84	3	99	3
07387TC	84	3	99	3

¹Les niveaux pondérés A, tels que mesurés au niveau du poste de conduite, sont déterminés conformément à la norme ISO 11201:2010.

²Déterminé conformément à la norme ISO 3744:2010.



BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en/parts.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en/parts.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en/parts.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en/parts.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en/parts.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en/parts.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en/parts.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en/parts.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en/parts.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en/parts.

HR: Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na www.toro.com/en/parts.

HU: Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en/parts oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en/parts.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en/parts.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en/parts.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en/parts.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en/parts.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en/parts.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en/parts.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en/parts.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en/parts.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en/parts.

SR: Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite www.toro.com/en/parts.

SV: Gå in på www.toro.com/en/parts om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.